

# Senatsverwaltung für Arbeit, Integration und Frauen



Senatsverwaltung für Arbeit, Integration und Frauen - Oranienstr. 106 - 10969 Berlin

LSI Switzerland AG  
Language Studies International  
Kreuzstr. 36

8008 Zürich  
Schweiz

Dienstgebäude:  
Oranienstr. 106  
10969 Berlin



Zimmer: 4050  
Telefon: (030) 9028-1496  
Telefax: +49 30 9028-2173

Internet: <http://www.berlin.de/bildungsurlaub>  
E-Mail: [bildungsurlaub@senaf.berlin.de](mailto:bildungsurlaub@senaf.berlin.de)

Datum und Zeichen Ihres Schreibens	Geschäftszeichen (bei Antwort angeben)	Bearbeiter/in	Datum
23.03.2016 Fr. Iris Bandalo	II D 12 - 84302	Herr Marquas	12.04.2016

## Bescheid über die Anerkennung von Bildungsveranstaltungen gemäß § 11 Berliner Bildungsurlaubsgesetz (BiUrlG) vom 24.10.1990

Veranstalter: LSI Switzerland AG  
Language Studies International  
Kreuzstr. 36, 8008 Zürich  
Schweiz  
Telefon: 0041/442515825, Fax: 0041/442515805

Thema: Englisch Intensivkurs 30, Wirtschaftsenglisch - Mittelstufe  
bei ELA English Language Academy  
30 Wochenstunden  
(Mo.-Fr. 9.00-11.00/11.10-12.30/13.30-16.00 Uhr)

Veranstaltungsart: Berufliche Weiterbildung

Teilnehmerkreis: Für Berliner Arbeitnehmer/innen, die o.g. Fremdsprache für ihre berufliche Tätigkeit benötigen

Veranstaltungsort: Sliema (Malta)

Termin/Zeitraum: 18.04.2016 - 22.04.2016 (5 Tage)

## **Rechtsbehelfsbelehrung**

Gegen diesen Bescheid ist die Klage vor dem Verwaltungsgericht Berlin zulässig. Sie ist innerhalb eines Monats nach Zustellung dieses Bescheides bei dem Verwaltungsgericht Berlin, Kirchstr. 7, 10557 Berlin schriftlich oder zur Niederschrift des Urkundsbeamten oder in elektronischer Form mit einer qualifizierten elektronischen Signatur im Sinne des Signaturgesetzes versehen (vgl. hierzu [www.berlin.de/erv](http://www.berlin.de/erv)) einzulegen. Der Klageschrift soll eine Abschrift dieses Bescheides beigefügt werden. Die Klage ist gegen das Land Berlin, vertreten durch die Senatsverwaltung für Arbeit, Integration und Frauen, zu richten. Bei schriftlicher Klageeinlegung ist die Klagefrist nur dann gewahrt, wenn die Klage innerhalb eines Monats bei dem Verwaltungsgericht eingegangen ist.

Mit freundlichen Grüßen  
Im Auftrag



## **Hinweise für den Veranstalter und für die Freistellung nach dem Berliner Bildungsurlaubsgesetz**

- Wesentliche Änderungen der im Antrag enthaltenen Angaben sind der Senatsverwaltung vom Veranstalter unverzüglich mitzuteilen.
- Gemäß § 12 Berliner Bildungsurlaubsgesetz (BiUrlG) hat der Veranstalter innerhalb von vier Wochen nach Beendigung der hiermit anerkannten Veranstaltung(en) unter Verwendung der (des) beiliegenden Vordrucke(s) zu berichten.
- Den Teilnehmerinnen und Teilnehmern sind gemäß § 4(4) BiUrlG unentgeltlich Kopien dieses Bescheides sowie Anmelde- und Teilnahmebestätigungen auszuhändigen.
- Nach § 1(1) in Verbindung mit § 3 BiUrlG haben alle Berliner Arbeitnehmer/innen und Auszubildenden unabhängig vom Lebensalter nach sechsmonatigem Bestehen des Arbeits- bzw. Ausbildungsverhältnisses gegenüber ihrem Arbeitgeber/Auszubildenden Anspruch auf bezahlte Freistellung von der Arbeit/Ausbildung für anerkannte bzw. als anerkannt geltende Veranstaltungen der politischen Bildung und/oder der beruflichen Weiterbildung.
- Auszubildende können Bildungsurlaub lediglich zum Zwecke politischer Bildung nutzen
- Der Bildungsurlaub beträgt nach § 2(1) BiUrlG für Berechtigte bis zum vollendeten 25. Lebensjahr  
10 Arbeitstage pro Kalenderjahr, über 25 Jahre 10 Arbeitstage innerhalb von zwei aufeinanderfolgenden Kalenderjahren.